

**Zeitschrift:** Revue de Théologie et de Philosophie  
**Herausgeber:** Revue de Théologie et de Philosophie  
**Band:** 38 (1988)  
**Heft:** 2: Approches du phénomène religieux

**Bibliographie:** Bibliographie

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

prétation sécularisée de la création mais *l'écoute*, au cœur du monde — notre monde, marqué par l'indistinction des registres et par l'hypostase de la fabrication — *d'une mémoire* de la vie et de la liberté, jamais définitivement accomplies, jamais totalement épuisées, même après Auschwitz, ainsi que le suggèrent les dernières lignes du *Système totalitaire*.<sup>33</sup>

C'est l'homme lui-même qui est commencement plus encore que son action. La venue au monde de l'homme et sa présence à l'autre offrent à l'humanité le temps et la parole. L'action est la médiation par laquelle a lieu cette révélation. Et le risque même de l'action réveille en tout acteur la soif de l'immortalité; demeurer par-delà son acte.

Avec Arendt, le religieux devient donc ce langage inédit de l'homme, ouvrant les yeux, au cœur de son engagement vers l'autre, sur l'immensité du ciel. Il regarde la multitude des étoiles et il peut les dénombrer.

## BIBLIOGRAPHIE

### HANNAH ARENDT

#### 1. OUVRAGES DISPONIBLES EN LANGUE FRANÇAISE.

*Rahel Varnhagen: La vie d'une juive allemande à l'époque du romantisme* (traduit de l'allemand par H. Plard), Paris, Tiercé, 1986.

*Le système totalitaire*, Paris, Points-Seuil, 1972.

*Sur l'antisémitisme*, Paris, Calmann-Lévy, 1973. Réédition, Paris, Points-Seuil, 1986.

*L'impérialisme*, Paris, Fayard, 1982. Réédition, Paris, Points-Seuil, 1987. (Ces trois volumes sont la traduction et l'édition française de l'ouvrage écrit en anglais par Hannah Arendt sous le titre *The Origins of Totalitarianism*, New-York, Harcourt Brace Jovanovich, 1951).

*Vies politiques*, Gallimard, 1974 (traduction de l'ouvrage paru sous le titre *Men in dark times*, 1955).

*Condition de l'homme moderne*, Paris, Calmann-Lévy, 1961 et 1983 (l'édition de 1983 est précédée d'une Préface de Paul Ricœur).

*Eichmann à Jérusalem: Rapport sur la banalité du mal*, Paris, Gallimard, 1966.

*Essai sur la révolution*, Paris, Gallimard, 1967.

*La crise de la culture*, Paris, Gallimard-Idées, 1972 (traduction de l'ouvrage paru en anglais sous le titre *Between Past and Future: eight exercises in political thought*, 1954).

*Du mensonge à la violence: Essais de politique contemporaine*, Paris, Calmann-Lévy, 1972 (traduction de l'ouvrage paru en anglais sous le titre *Crises of the Republic*, 1969).

<sup>33</sup> *Le système totalitaire*, op. cit., pp. 231-232.

*La vie de l'esprit, tome 1: la pensée; tome 2: le vouloir*, Paris, Presses Universitaires, 1981. (*La vie de l'esprit* est la traduction de l'ouvrage paru en anglais sous le titre *The life of the mind*, New-York, Harcourt Brace Jovanovich, 1978).

*La tradition cachée: le juif comme paria* (recueil d'articles de 1932 à 1948), Christian Bourgois Editeur, Paris, 1987.

## 2. QUELQUES OUVRAGES ET ARTICLES EN LANGUE FRANÇAISE CONSACRÉS À HANNAH ARENDT.

*Hannah Arendt* par ELISABETH YOUNG-BRUEHL; Paris, Anthropos, 1986 (traduction de l'ouvrage paru en américain sous le titre *Hannah Arendt: For the love of the world*, 1982).

*La pensée politique de Hannah Arendt* par ANDRÉ ENEGRÉN; Paris, Presses Universitaires de France, 1984.

*Hannah Arendt: l'exploration de la modernité, la passion de la démocratie* = Numéro spécial de la Revue *Esprit*, Juin 1980 (repris en Juin 1985).

«Le politique contre le totalitarisme: ouverture à la pensée de H. Arendt» par PAUL VALADIER in *Projet*, Mars 1980.

«Pouvoir et liberté. Une approche de la théorie politique de H. Arendt» par ANDRÉ ENEGRÉN in *Etudes*, Avril 1983.

«Cohérence et terreur. Introduction à la philosophie politique de H. Arendt» par MIKLOS VETÖ in *Les Archives de Philosophie*, Octobre-Décembre 1982.

*Hannah Arendt*, Numéro spécial des *Cahiers du GRIF*, N° 33, Printemps 1986, Paris, Tierce.

«Hannah Arendt et le sionisme» par MIGUEL ABENSOUR *Passé Présent*, N° 3, Paris, Editions Ramsay, 1984.

«Hannah Arendt: penser l'histoire en ses commencements. De la fondation à l'innovation» par BRUNO-MARIE DUFFÉ in *Revue des Sciences Philosophiques et Théologiques* Tome 67, N° 3, Juillet 1983, Paris, Librairie J. Vrin, 1983.

Il conviendrait d'ajouter deux textes de Hannah Arendt qui ont été traduits et publiés à l'initiative de deux revues:

«Nous réfugiés» (extrait de *The Jew as Pariah*) traduit par CLAUDE MOUCHARD et publié par la Revue *Passé Présent*, N° 3, Paris, Editions Ramsay, 1984.

«L'Aufklärung et la question juive» (extrait de *Die verborgene Tradition*) traduit par SYLVIE COURTINE-DENAMY et publié par la Revue de *Métaphysique et de Morale*, Juillet-Septembre 1985.

Ces deux textes sont repris dans le dernier volume paru et cité plus haut *La tradition cachée* (Paris, Christian Bourgois, 1987).